

聖地牙哥北郡中文學校  
二零一七年十二月二日

老師：  
班級：

## 第十二週 學校聯絡事項

- 一、演講及即席演講比賽將於 12/02，9 am 開始網路報名。演講比賽報名網址：<https://goo.gl/forms/j78E2ambEI6pMRjP2>，即席演講比賽報名網址：<https://goo.gl/forms/1B8uSATQK7u6yImF2>。12/16，11:59 pm 報名截止。1/13/2018 抽籤，1/20/2018 比賽。比賽辦法請查閱學校網站。比賽相關之問題請電郵比賽召集人：演講比賽-熊恆賓女士，[nccs.Speech@gmail.com](mailto:nccs.Speech@gmail.com)。即席演講比賽-楊倩怡女士，[nccs.ImpromptuSpeech@gmail.com](mailto:nccs.ImpromptuSpeech@gmail.com)。
- 二、1/20/2018 (上午&下午) 演講及即席演講比賽仍需家長志工幫忙，有興趣幫忙的家長請聯繫活動召集人：杜婷婷女士，[nccs.Speech@gmail.com](mailto:nccs.Speech@gmail.com)。
- 三、12/16 將舉行本學期期末考，請提醒學生們及早準備。
- 四、12/02 第一次班爸班媽園遊會籌備會，上午班 9:45 - 10:45 在 706 教室；下午班 1:45pm - 2:30pm 在辦公室。
- 五、12/03，星期日，學分一、二、三，在 BMMS (8:30am-12:30pm) 上課；學分四 在北郡文教中心 (1~5pm) 上課。詳情請洽各班老師。
- 六、南京祭徵文比賽及頒獎及紀念活動，日期：2017 年 12 月 2 日地點：La Jolla/ Riford Branch Library 時間：下午 1:30-4:30  
得獎名單：第一名：常毓雯 (學分四) Camille Chang 第二名：寧俊童 (學分三上) Mindy Ning  
第三名：姚宇馨 (學分二上) Shannon Yeow 優勝：劉耀仁 (學分二上) Michael Liu
- 七、12/03 壽司義賣，每盒\$5.00。早上 10:45 開始在辦公室現做。
- 八、佳節將近，如果您要購買禮券送禮，請家長踴躍到學校購買禮券，既方便又可以為學校募款。每位學生建議購買\$500，可退\$30；之後每購買 \$500 禮券可獲得 \$15 回饋。
- 九、12/23 及 12/30/17, 01/06/18 放寒假。01/13/2018 恢復上課。
- 十、團體組卡拉 OK 歌唱比賽報名即日起開始，請至學校網頁查看詳細比賽規則及報名方式。如有比賽相關之問題，請電郵 [nccs.Singing@gmail.com](mailto:nccs.Singing@gmail.com)。報名截止日: 12/16/2017，抽籤日期: 1/27/2018，比賽日期: 2/3/2018。
- 十一、十二月份雙月刊"學生園地"開始徵稿 (12/9 截止)，歡迎學生們踴躍投稿，稿件請以電子檔 email 至 [info@NorthCountyChineseSchool.org](mailto:info@NorthCountyChineseSchool.org)。
- 十二、2018 新春園遊會 (2/3/18) 徵求學生司儀數位，有興趣的學生請於 **12/2/17 前** 上網報名：<https://goo.gl/forms/Yzq7bqDoREnsiAFx2>，12/9/17 面試。詳情請洽辦公室 (#703) 或電郵 [info@NorthCountyChineseSchool.org](mailto:info@NorthCountyChineseSchool.org)。

學生姓名 (Student Name): \_\_\_\_\_

家長簽名 (Parent Signature): \_\_\_\_\_

**Week 12: Weekly Bulletin**

1. The online registration for the Speech/Storytelling Contest (<https://goo.gl/forms/j78E2ambEI6pMRjP2>) & Impromptu Speech Contest (<https://goo.gl/forms/1B8uSATQK7u6yImF2>) has started. The deadline to register is 12/16, 11: 59pm. Participants draw lots on 01/13/18 and the contest day is on 1/20/18 (whole day event). Details info can be found at the school web site <http://northcountychineseschool.org>. Please direct your question(s) to the Committee Chair, Ms. Cindy Hsiung at [nccs.Speech@gmail.com](mailto:nccs.Speech@gmail.com). Impromptu Speech Contest: Ms. Shirley Young at [nccs.ImpromptuSpeech@gmail.com](mailto:nccs.ImpromptuSpeech@gmail.com).
2. Parent volunteers are needed for Speech Contest on 1/20/18 (AM & PM), please contact the Committee Chair, Ms. TingTing Du at [nccs.Speech@gmail.com](mailto:nccs.Speech@gmail.com) if you can help. Thanks for volunteering.
3. The final exam will take place on 12/16. Please remind your students to prepare for it in advance.
4. 12/02, 1<sup>st</sup> Carnival Preparation Meeting for Room parents, 9:45am – 10:45am in Room 706 for the morning classes. 1:45pm – 2:30pm in Room 703(Office) for the afternoon classes.
5. 12/03, Sunday, Credit 1, 2, 3 classes in session 8:30am-12:30pm at BMMS and Credit 4 in session 1~5pm at SDCCA Learning Center. Please contact your teacher for details.
6. 12/02, "Nanking" Essay Contest" award assembly at: La Jolla/ Riford Branch Library 1:30-4:30 PM. The winners are listed in the Chinese section.
7. 12/02 PTA Fundraising sales, California Roll, \$5 per box, freshly made in the office starting from around 10:45am.
8. Holiday season is coming, if you plan to buy gift cards for your family and friends, please purchase them from our school office. It is convenient and helps with our school fundraising. It is recommended that each student purchase \$500, with \$30 rebate. Any additional \$500 purchase will receive \$15 rebate.
9. No school on 12/23 and 12/30/2017, 01/06/18 (three weeks of winter break). Class resumes on 01/13/2018.
10. Group Karaoke Singing Contest registration has started, please check school web site for details and how to register. Please direct your question(s) to [<nccs.Singing@gmail.com>](mailto:nccs.Singing@gmail.com). The deadline for registration is 12/16/2017. Draw lots on 1/27/2018. Contest day is 2/3/2018.
11. **Attention Students!!** The SDCCA-NCCS December Newsletter needs your article(s), please email your article to [<info@NorthCountyChineseSchool.org>](mailto:info@NorthCountyChineseSchool.org) by 12/9/2017.
12. **Calling All Students!** Students who are interested in serving as emcee ("Master of Ceremonies") for the 2018 Chinese New Year Carnival (2/3/18) should submit the following form by **Sun., 12/2/17** : <https://goo.gl/forms/Yzq7bqDoREnsiAFx2>. An audition will be held on Sat., 12/9/17. Please visit the school office (#703), or email [info@NorthCountyChineseSchool.org](mailto:info@NorthCountyChineseSchool.org), for more details.

Student's Name: \_\_\_\_\_

Parent's Signature: \_\_\_\_\_